

## VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről: az **Országgyűlés Hivatala**  
(1357 Budapest, Kossuth L. tér 1-3.)  
mint megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**)

másrészről a **Kapsch Kft.**  
(1113 Budapest, Bocskai út 77-79.)  
adószám: 10609868-2-43  
Cj.: 01-09-263032  
mint Vállalkozó (a továbbiakban: **Vállalkozó**)

együttesen mint felek

között, az alulírott napon és helyen, a „**Kapsch Meridian 1 telefon alközpontok szoftver upgrade-je**” tárgyában, a következő feltételekkel.

## 1. Szerződés tárgya

Az Országgház és az Országgyűlés Irodaháza meglévő telefon rendszere SW frissítésének elvégzése a NORTEL Communication Server 1000 Release 6.0 szoftver változatra a Vállalkozó 2009. december 03-án benyújtott ajánlata, valamint a 2009. december 8-án megtartott tárgyaláson elhangzottak és az arról készült jegyzőkönyv szerint, melyek szakmai része jelen szerződés 1. számú mellékletét képezi.

## 2. Teljesítés helye

Országgyűlés Irodaháza (Budapest, V. Széchenyi rkp. 19.) és az Országgház (Budapest, V. Kossuth Lajos tér 1-3.).

## 3. A szerződés határideje; a szerződés hatálya

- 3.1. Felek a jelen szerződést **2010. március 16-ig** tartó határozott időtartamra kötik, mely időtartam magában foglalja a 6.2. pontban rögzített, 21 napig tartó próbaüzem időszakát is.
- 3.2. A jelen vállalkozási szerződés annak mindkét Fél képviselői részéről történő aláírásának napján lép hatályba. Vállalkozó a szerződés hatályba lépését követően köteles haladéktalanul megkezdeni a szerződés teljesítését.
- 3.3. A Vállalkozó előteljesítésre jogosult a Megrendelővel előre egyeztetett időpontban a Felek által közösen meghatározott hétvégi időszakban.

## 4. Vállalkozói díj

- 4.1. Szerződő Felek megállapodnak, hogy a Vállalkozó a jelen szerződésben meghatározott feladatok szerződésszerű elvégzése ellenértékéért **20.416.287,- Ft, azaz húszmillió négyszáztizenhatezer kettőszáznyolcvanhét forint + ÁFA** vállalkozói díjra válik jogosulttá.
- 4.2. A szerződés keretében szállítandó eszközök, berendezések, szoftver egységárait és a munkadíjat tételesen a szerződés 2. sz. melléklete tartalmazza.
- 4.3. A 4.1. pontban rögzített vállalkozói díj szerinti, az eszközök, berendezések, szoftver egységárai és a munkadíj összesítésével megállapított összeg tartalmazza mindazokat a költségeket, díjakat és ráfordításokat, amelyek a szerződés teljesítésével összefüggésben Vállalkozónál felmerülnek, beleértve a berendezések, eszközök, szoftver vételárát, az esetleges vám költségeket, a berendezések, eszközök szállításával, integrációjával és üzembe helyezésével kapcsolatos eszköz-, munka- és anyagdíjakat, a szállított eszközök, szoftver konfigurációk, berendezések tekintetében vállalt garancia és licence díjakat is.

## 5. Fizetési feltételek

- 5.1. Megrendelő előlegfizetést nem teljesít.
- 5.2. A szolgáltatások ellenértékének megfizetése a teljesítés igazolását követően jogszabályszerűen kibocsátott számla ellenében, a teljesítést követő 30 naptári napon belül, az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény (Art.) 36/A-B §-ai alkalmazásával történik.

- 5.3. Az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény (Art.) 36/A §-a értelmében – a havonta nettó módon számított 200.000, forintot meghaladó kifizetésnél – a számlák kifizetésének feltétele a tényleges kifizetést megelőző 30 napnál nem régebben kelt nemlegesnek minősülő együttes adóigazolás eredeti példányának átadása, bemutatása, megküldése Megrendelő részére.
- 5.4. Amennyiben Vállalkozót - az Art. 36/B. §-a alkalmazásával - felvették a köztartozásmentes adózói adatbázisba, az adóigazolás benyújtása alól mindaddig mentesül, amíg szerepel az említett adatbázisban.
- 5.5. Az együttes adóigazolás rendelkezésre bocsátásának hiányában nem kerülhet sor pénzügyi teljesítésre.
- 5.6. Amennyiben az együttes adóigazolásban 2008. október 1-jét megelőzően keletkezett köztartozás van feltüntetve, a szolgáltatások ellenértékének nettó összege a köztartozás erejéig visszatartásra kerül az Art. 36/A §-a (3)-(4) bekezdései alapján.
- 5.7. Köztartozás hiányában, illetve a köztartozást meghaladó összegű kifizetés esetén a számlák kiegyenlítése a teljesítést követő 30 napon belül Vállalkozó **UniCredit Bank Zrt. által vezetett 10900011-00000002-11070160** számú számlája javára való átutalással történik.
- 5.8. Késedelmes teljesítés esetén Megrendelő a Ptk. 301/A. §-ában meghatározott késedelmi kamat fizetésére köteles.
- 5.9. Megrendelő a szerződés teljesítésének elismeréséről (teljesítés-igazolás) vagy az elismerés megtagadásáról legkésőbb Vállalkozó teljesítésétől, vagy az erről szóló írásbeli értesítés kézhezvételétől számított tizenöt napon belül írásban nyilatkozik.
- 5.10. A sikeres üzembe helyezést (6.1.2. pont) igazoló jegyzőkönyv alapján (6.2. pont) Vállalkozó jogosult **14.290.000,-Ft+ÁFA részteljesítés** címén Megrendelőnek 1 db részszámlát benyújtani. A részszámla összege nem haladhatja meg a végszámla összegének 70 %-át.
- 5.11. Vállalkozó a szerződés sikeres és maradéktalan teljesítését igazoló mindkét fél által aláírt átadás-átvételi jegyzőkönyv birtokában jogosult a végszámla (**6.126.287,-Ft + ÁFA**) benyújtására. (6.3. pont)
- 5.12. A számla 30 napon belüli kiegyenlítésének a feltétele, hogy a Vállalkozó a számláját az igazolt teljesítéstől számított legkésőbb 5 napon belül a Megrendelőnek megküldje, mert a Megrendelő a határidőben történő kifizetést csak így tudja biztosítani. Amennyiben a Vállalkozó a számláját késedelmesen nyújtja be, a Megrendelő fizetési határideje a késedelmes napok számával kitolódik.
- 5.13. A számlához csatolni kell a Megrendelő képviselője által kiállított teljesítés-igazolás eredeti példányát.
- 5.14. Felek rögzítik, hogy a Kbt. 305. § (4) bekezdése alapján a Megrendelő által igazolt szerződésszerű teljesítés esetén, a szerződés 5.2. és 5.7. pontjai szerinti határidő eredménytelen elteltét követően, a Vállalkozó – a Kbt. 99. § (1) bekezdésében meghatározott – a Megrendelő által adott hozzájárulás, felhatalmazó nyilatkozat alapján (5. számú melléklet) beszédési megbízást nyújthat be a Megrendelő fizetési számlája terhére.

## 6. Teljesítés módja

- 6.1. A szerződés teljesítése két ütemben történik:

- 6.1.1. A felek legalább 10 nappal előtte egyeztetik az átállási üzemszünet időpontját, amely péntek 18.00 órától - vasárnap 24.00 óráig tarthat.
- 6.1.2. A teljesítés első üteme akkor tekinthető szerződésszerűnek, ha az eszközöket a Vállalkozó telepíti, összeszereli, funkcionálisan elhelyezi, beüzemeli és a berendezések megfelelnek a műszaki leírásban foglalt követelményeket. A felek az üzembe helyezés tényét jegyzőkönyvben rögzítik. A jegyzőkönyvben fel kell tüntetni a rendszerbe illesztett berendezések megnevezését, típusát, gyártási számát, továbbá azonosításra alkalmas részeinek meghatározását is.
- 6.2. Az üzembe helyezési jegyzőkönyv aláírásával kezdetét veszi a próbaüzem, amely 21 napig tart. A próbaüzem a Vállalkozó által szállított *1a 2.sz mellékletben meghatározott/* központok, bármelyikének **legalább 50 kapcsolatot** meghaladó üzemzavara esetén a próbaüzem újra kezdődik és az újratekintéstől számított 21 napig tart. Ezen időszakban történik meg az adatkommunikációs bővítések beüzemelése, finom beállítása és a kezelő személyzet oktatása is .
- 6.3. A teljesítés második üteme a próbaüzem sikeres lefolytatásának igazolását követően történik. Az átadás-átvételi jegyzőkönyv aláírásának feltétele a jelen szerződésben vállalt kötelezettségek maradéktalan, hiánytalan és hibamentes teljesítése. Az átadás-átvételi jegyzőkönyv mellékletét képező okmányok az alábbiak:
- a próbaüzem sikeres lefolytatását igazoló, mindkét fél képviselője által aláírt jegyzőkönyv,
  - a beépítésre került berendezések minőségtanúsító okmányai,
  - a szoftverek telepítő készletei
  - rendszer összeállítási rajzok, telepítési rajzok, hálózati topológia
  - magyar nyelvű kezelési leírások.

## 7. Kártérítés, kötbérek

- 7.1. Kártérítés: Felek által közösen felvett jegyzőkönyv alapján, a Vállalkozó köteles az általa okozott károkat a Megrendelőnek megtéríteni. Megrendelő jogosult az igazolt kártérítési követelése összegét a benyújtott számlából visszatartani.
- 7.2. *Késedelmi kötbér:* Amennyiben Vállalkozó elmulasztja kötelezettségeinek a szerződésben vállalt teljesítési határidőre történő teljesítését, úgy megrendelő késedelmi kötbérre jogosult. A késedelmes teljesítés esetén fizetendő kötbér mértéke naponta a vállalkozói díj ÁFA nélküli értékének 0,2%-a.
- 7.3. *Minőségi kötbér:* Hibás teljesítés esetén a Megrendelő a hiba kijavításának időpontjáig a késedelmi kötbérrel megegyező mértékű minőségi kötbérre jogosult. A minőségi kötbér a késedelmi kötbéren felül érvényesíthető.
- 7.4. *Meghiúsulási kötbér:* Amennyiben Vállalkozó szerződéses kötelezettségét nem teljesíti, úgy köteles a teljes vállalkozói díj ÁFA nélküli értékének 20%-át meghiúsulási kötbér címén Megrendelőnek megfizetni.
- 7.5. A kötbér a szerződésszegés napján válik esedékessé. A Megrendelő a kötbért meghaladó kárát is érvényesítheti Vállalkozóval szemben. Megrendelőnek jogában áll az esedékessé vált kötbért a benyújtott számlából visszatartani.

- 7.6. Bármely nem szerződészerű teljesítés jogi fenntartás nélküli elfogadása a Megrendelő részéről nem jelent joglemondást, azon igényről, vagy igényekről, amelyek a Megrendelőt szerződésszegés következményeként megilletik.

## **8. Szavatosság, jótállás**

- 8.1 Vállalkozó kijelenti, hogy a szerződés keretében szállított termékek és teljesített szolgáltatások megfelelnek az Európai Unióban érvényes szabványoknak, műszaki előírásoknak és a magyar jogszabályokban és szabványokban foglaltaknak.
- 8.2 Vállalkozó szavatolja, hogy a szerződés keretén belül általa leszállított termékek újak, használatban nem voltak, alkalmasak a rendeltetészerű használatra, valamint mentesek mindenfajta tervezési, anyagbeli, kivitelezési hibától.
- 8.3 Vállalkozó a jelen szerződés alapján leszállított termékekre a szerződés maradéktalan teljesítését igazoló átadás-átvételi jegyzőkönyv keltétől számítva az alábbiak szerint vállal jótállást:
- Vállalkozó az általa leszállított hardver és szoftver elemekre 12 hónap garanciát vállal.
  - Vállalkozó az általa kiépített rendszerre 12 hónap jótállást (rendszergaranciát) vállal.
  - Vállalkozó köteles a hibaelhárítást a hibabejelentéstől számított 4 órán belül megkezdeni, és a lehető legrövidebb időn belül befejezni.
- 8.4 Vállalkozó jótállási kötelezettsége nem terjed ki a rendeltetésellenes vagy hanyag kezeléssel, rongálással eredő meghibásodásra, mely miatt jelen szerződés vagy jogszabály alapján Vállalkozót felelősség nem terheli.
- 8.5 Megrendelő haladéktalanul közli a Vállalkozóval a jótállási időn belül jelentkező hibákat, illetve kifogásait.
- 8.6 A jótállási időszak alatt bejelentett igények a jótállási időszak lejártá után 6 hónapig érvényesíthetők.
- 8.7 Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy az alkatrész utánpótlást az átadás-átvételi jegyzőkönyv aláírásától számított nyolc évig biztosítja.

## **9. Vállalkozó kötelezettségei**

- 9.1. Vállalkozó kötelezettsége a munkavédelem megszervezése, az egészségvédő, -óvó rendszabályok betartása a folyó munkák alatt.
- 9.2. A Vállalkozó felelős a teljesítésben közreműködő személyzet testi épségével, egészségével, életével, valamint a Megrendelő vagyonával kapcsolatban általa okozott károkért, továbbá az érvényes magyar munkavédelmi, tűzrendészeti hatósági előírások betartásáért.
- 9.3. A Megrendelő jelen szerződés 3. sz. mellékleteként csatolja az Országgyűlés Hivatala épületeiben érvényes speciális munkarendi, munka- és tűzvédelmi rendszabályokat, amelyek betartásáért a munkavégzés teljes időtartama alatt a Vállalkozó felel.
- 9.4. Amennyiben a Vállalkozó a munkavégzés során személyek testi épségét, az épület építészeti, művészeti értékeit veszélyezteti, úgy a Megrendelőnek jogában áll a munkavégzést azonnal leállítani. Az ebből eredő mindennemű következmény a Vállalkozót terheli. A munkavégzés újratekintése csak a veszély elhárítása után lehetséges a Megrendelő engedélye alapján.
- 9.5. Vállalkozó felelős dolgozói megfelelő oktatásáért, a biztonsági előírások betartásáért, valamint az azok elmulasztásából eredő károkért.

- 9.6. A Vállalkozó kijelenti, hogy tudatában van annak, miszerint az Országgyűlés Hivatala épülete és helyiségei műemlékileg védett területek, így az ezekben végzett bármilyen szerelési munka speciális műszaki és esztétikai követelményeket támaszt. Kötelezi magát, hogy a környezetet és értékeit megóvását minden körülmények között biztosítja, ennek érdekében az Országgyűlés Hivatala Telekommunikációs Osztályának kijelölt munkatársával a tervezés valamint szerelési munkák során folyamatosan együttműködik.
- 9.7. A Vállalkozó felelős azért, hogy valamennyi berendezés rendelkezzen minőségi és származási bizonyítvánnyal, behozatali engedéllyel. A felhasználandó termékekre vonatkozó minőségtanúsító okiratokat beépítés előtt a Vállalkozó bemutatja, illetve az átadás-átvételi eljárás részeként a Megrendelőnek átadja.
- 9.8. A Vállalkozó felelős a teljesítéshez szükséges elegendő számú és szaktudású személyzet biztosításáért. Vállalkozó a szerződéskötést követően átadja azon szakemberek névsorát, akiknek a szerződés teljesítése során az Országgyűlés Hivatala épületében kell tevékenykedniük. Amennyiben bármelyik szakember ellen kifogás merül fel, úgy köteles helyettes más személyt megnevezni. Az Országgyűlés Hivatala épületében munkát végző személyeknek erkölcsi bizonyítvánnyal kell rendelkezniük.
- 9.9. A Vállalkozó tevékenysége során a munkaterületet köteles a napi munkavégzést követően olyan állapotba hozni, hogy a Megrendelő üzemszerű működését indokolatlan mértékben ne korlátozza.

## **10. A Megrendelő kötelezettségei**

- 10.1. A Megrendelő a jelen szerződés 5.10. és 5.11. pontjainak megfelelően benyújtott számlák ellenértékét Vállalkozó részére átutalja.
- 10.2. Munkavégzésre alkalmas munkaterületet biztosít.
- 10.3. A Megrendelő munkaidőben és az átállási hétvégén biztosítja a szolgáltatások nyújtásának helyszínére történő bejutást a Vállalkozó szakemberei részére.
- 10.4. A Megrendelő a szerelési munkák helyszínén és idejére áramcsatlakozási lehetőséget biztosít.

## **11. Együttműködés, jogviták rendezése**

- 11.1. A Felek megállapodnak abban, hogy együttműködnek jelen szerződés eredményes teljesítése érdekében.
- 11.2. A jelen szerződéssel kapcsolatban a Felek között folytatott összes levelezésnek, illetőleg a bármelyik Fél által küldött értesítésnek írásban kell történnie és abban az esetben tekintendő teljesítettnek, ha az alábbi módszerek bármelyikével kézbesítik és a címzett azt átvette:
  - személyes kézbesítés átvételi elismervény ellenében a Felek kijelölt képviselője számára;
  - ajánlott levél;
  - telefax.

11.3 A Felek nyilatkozattételre, intézkedésre jogosult képviselői:

- A Megrendelő részéről:

Telekommunikációs Osztály:

Scherer Gyula főosztályvezető helyettes

Tel: +36(1)441-4501

fax: +36(1)441 4503

Mobil: +36(30)941-1248

e-mail: gyula.scherer@parlament.hu

- A Vállalkozó részéről:

Fülöp István ügyvezető igazgató

Tel: 372-6431

Fax: 372-6444

Mobil: 30-9478-363

e-mail: istvan.fulop@kapsch.net

A fent nevezett személyek változtatásáról a Felek egymás értesítik.

11.4 Felek a jelen szerződésben felhatalmazzák a kijelölt személyeket, hogy a szerződés teljesítése érdekében szükséges döntéseknél, a teljesítési jegyzőkönyv aláírásánál a Feleket képviseljék. A Felek képviselői jogosultak és kötelesek megtenni minden műszaki intézkedést, nyilatkozatot, amely a szerződés teljesítéséhez szükségessé válik, a jelen szerződésben, valamint annak mellékleteiben foglaltakkal nem ellentétes, és nem minősül a szerződés módosításának vagy kiegészítésének.

11.5 A kijelölt személyek egymás között valamennyi közlést, intézkedést, és döntést írásban rögzíttetnek.

11.6 A Megrendelő által kijelölt kapcsolattartó személyek a munkavégzés ellátásához szükséges engedélyek - beleértve a belépési, anyag be- és kiviteli engedélyek, behajtási és parkolási engedély - beszerzésében közreműködnek.

11.7 A jelen Szerződés módosítása mindkét fél egyetértésével a Szerződés aláírására jogosult személyek által, cégszerű aláírással történhet.

11.8 Megrendelő és a Vállalkozó köteles minden lehetséges erőfeszítést megtenni annak érdekében, hogy a jelen szerződéssel kapcsolatban közük felmerülő bármiféle nézeteltérést, vagy vitát békés úton, közvetlen tárgyalások útján rendezzenek.

Amennyiben e tárgyalások megkezdést követő 15 napon belül nem vezetnek eredményre, úgy a felmerült jogvitában a pertárgy értékétől függően a Megrendelő székhelye szerinti bíróság illetékes.

## 12. Titoktartási kötelezettség

Vállalkozót titoktartási kötelezettség terheli a jelen szerződés teljesítése során a Megrendelővel, annak tevékenységével kapcsolatban tudomására jutott mindennemű adat, információ, ismeret vonatkozásában. E titoktartási kötelezettség kiterjed a Vállalkozó alkalmazottaira, munkatársaira is, akiket erre a Vállalkozó köteles hitelt érdemlően figyelmeztetni. A titoktartási kötelezettség alól jogszabály felmentést adhat.

### 13. Egyéb rendelkezések

- 13.1. Megrendelő kizárólag a jelen szerződés késedelem nélküli és hibáktól mentes teljesítése esetén járul hozzá ahhoz, hogy Vállalkozó a szerződés tárgyát képező szolgáltatásra referenciaként hivatkozzon. Hibás, késedelmes teljesítés esetén e körülményt a Kbt. 68. § (1) bekezdése szerinti igazolásban feltünteti.
- 13.2. A jelen szerződés teljesítéséről az aláírás fordulónapján és a szerződés lejártakor hirdetményt kell közzétenni a Közbeszerzések Tanácsa hivatalos lapjában.
- 13.3. A Kbt. 304. §-a értelmében a szerződést a közbeszerzési eljárás alapján nyertes ajánlattevőként szerződő félnek kell teljesítenie.
- 13.4. Vállalkozó kijelenti, hogy felette a következő jogi személyek, jogi személyiség nélküli gazdálkodó szervezetek rendelkeznek a Ptk. 685/B §-a szerinti többségi befolyással:

Név	Székhely	Adószám
<b>Kapsch CarrierCom AG.</b>	<b>AT-1120 Wien, Am Europlatz 5.</b>	<b>ATU 54299806</b>

- 13.5. Vállalkozó hozzájárul a Kbt. 99/A. § (4) bekezdése szerinti közzétételhez, továbbá kötelezettséget vállal arra, hogy a fenti adataiban bekövetkező változás esetén az adatváltozást követő 5 munkanapon belül írásban bejelenti a módosult adatokat. A módosítás bejelentés közzétételre kerül a Megrendelő honlapján.
- 13.6. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy amennyiben a szerződés időtartama alatt más szerződéses partnerrel szemben a jelen szerződésben meghatározottnál kedvezőbb díjtételeket vállal, azokat a Megrendelővel szemben is alkalmazza.
- 13.7. Jelen szerződésben nem szabályozott kérdések tekintetében a Polgári Törvénykönyv rendelkezései, valamint a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. tv. rendelkezései az irányadóak.

### 14. Záró rendelkezések

- 14.1. Jelen szerződés 5 (öt) azonos, a Felek által cégszerűen aláírt eredeti magyar nyelvű példányban készült, amelyből három példány a Megrendelőé és két példány a Vállalkozóé.
- 14.2. A szerződés elválaszthatatlan részét képezik az alábbi mellékletek:
1. sz. melléklet: Műszaki tartalom
  2. sz. melléklet: Tételes eszköz- és árlista
  3. sz. melléklet: Az Országház és az Országgyűlés Irodaháza szoftver upgrade-jenek megvalósítási ütemterve
  4. sz. melléklet: Az Országházban érvényes munkarendi, munka- és tűzvédelmi szabályzat
  5. sz. melléklet: Felhatalmazó levél beszédési megbízás teljesítéséről

Budapest, 2009. december 18.

Bakos Emil s.k. Kertészné Gérecz Eszter s.k.  
gazdasági főigazgató főosztályvezető  
**Országgyűlés Hivatala**  
Megrendelő képviselőjeként

Fülöp István s.k.  
ügyvezető igazgató  
**Kapsch Kft.**  
Vállalkozó képviselőjeként



## A SZERZŐDÉS MELLÉKLETEI